



Aan de heer E. DI RUPO
Vice-Eerste Minister en
Minister van Economie en
Telecommunicatie

de Meeûssqaure 23

1000 BRUSSEL

Uw brief van

Uw kenmerk

ONS kenmerk

Bijlagen

29.041B/II/PN
AMC/MM

Mijnheer de Vice-Eerste Minister,

Ter zitting van 30 april 1998 onderzocht de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) in haar verenigde afdelingen een klacht die werd ingediend omwille van het feit dat de voorzitter van Sabena tijdens persconferenties nooit het Nederlands gebruikt.

*

*

*

Sabena deelde aan de VCT mee dat het onjuist is te beweren dat tijdens persconferenties nooit het Nederlands zou worden gebruikt. Tijdens elke persconferentie worden zowel het Nederlands als het Frans gebruikt. Soms wordt ook het Engels gebruikt.

*

*

*

Artikel 2 van het koninklijk besluit van 10 oktober 1978 preciseert dat Sabena onderworpen is aan alle bepalingen van de taalwetgeving, voor zover dit besluit er niet uitdrukkelijk van afwijkt.

Overeenkomstig artikel 8 § 1 van voornoemd koninklijk besluit kunnen de diensten van Sabena waarvan de werking het ganse land bestrijken, wanneer de behoeften van de concurrentie het vereisen de voor het publiek bestemde berichten en mededelingen in andere talen stellen dan die waarvan het gebruik door de taalwetgeving is voorgeschreven.

2.

De VCT oordeelt dat een persconferentie als één geheel dient beschouwd te worden. Zij dient voor Sabena in navolging van artikel 40 van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT) in het Nederlands en in het Frans gehouden te worden met dien verstande dat er naar een evenwicht moet gezocht worden in het gebruik van de beide talen. Dit geldt eveneens voor de ter beschikking gestelde documenten. Wanneer de behoeften van de concurrentie het vereisen mag eveneens het Engels gebruikt worden.

Aangezien uit het dossier niet blijkt dat er een onevenwicht bestaat tussen het gebruik van het Nederlands en het Frans tijdens de persconferenties van Sabena acht de VCT de klacht ontvankelijk, doch ongegrond.

Dit advies wordt medegedeeld aan de klager en aan de Voorzitter van Sabena.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

A. VAN CAUWELAERT-DE WYELS